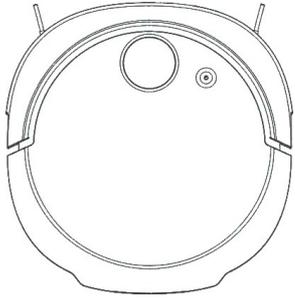


Manuel de l'utilisateur

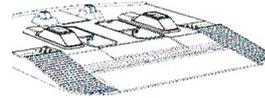
EZclean

Robot aspirateur All-In-One Z10 Plus

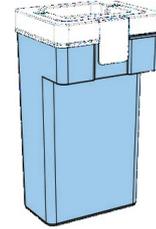
1. Produit Composition/



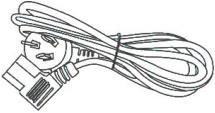
Robot x1



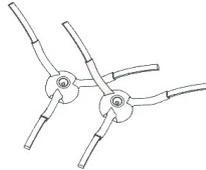
Station de base x1



Wdstewdter tdnk+
Réservoir d'eau
propre x1



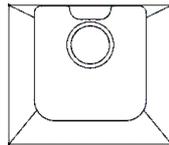
Cordon d'alimentation
x1



Brosse
latérale x4



Brosse de nettoyage
x1



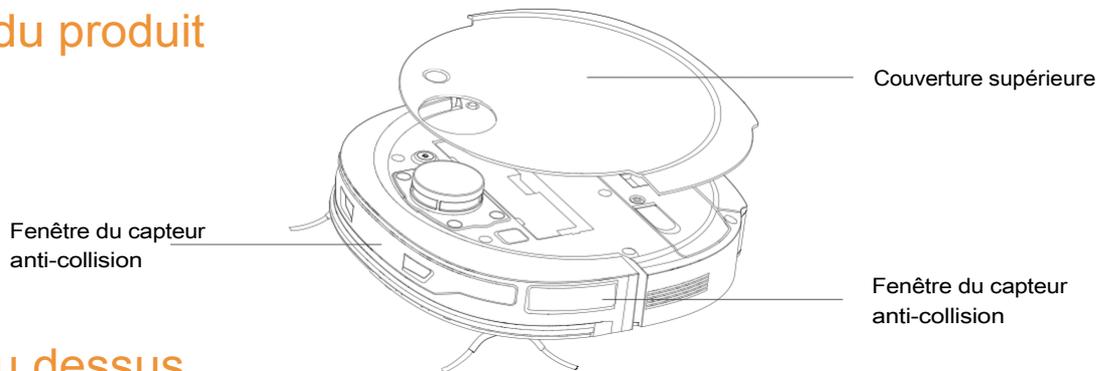
Sac à
poussière x2



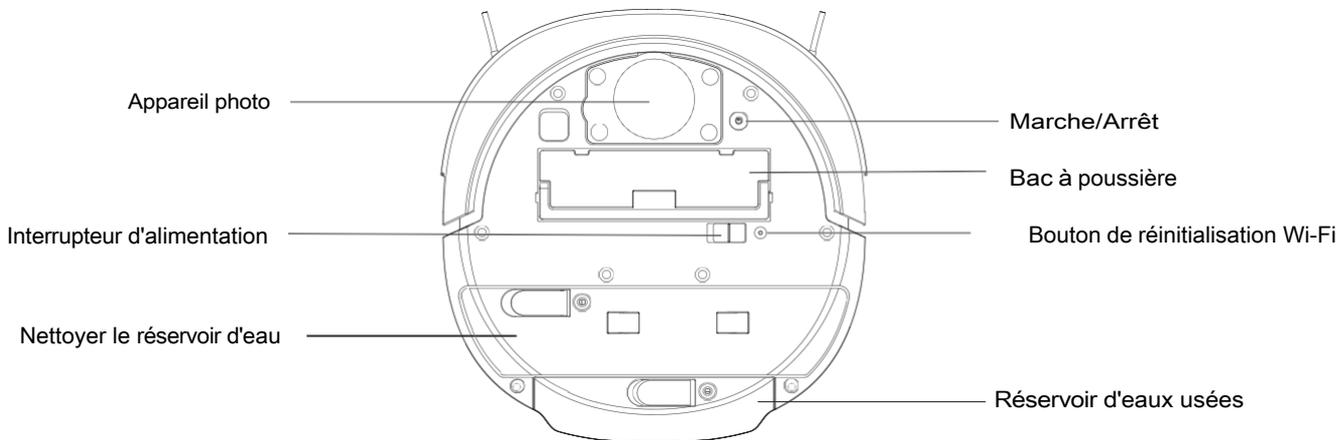
Manuel de
l'utilisateur x1

1. Composition du produit/1.2 Nom de chaque partie

Front du produit

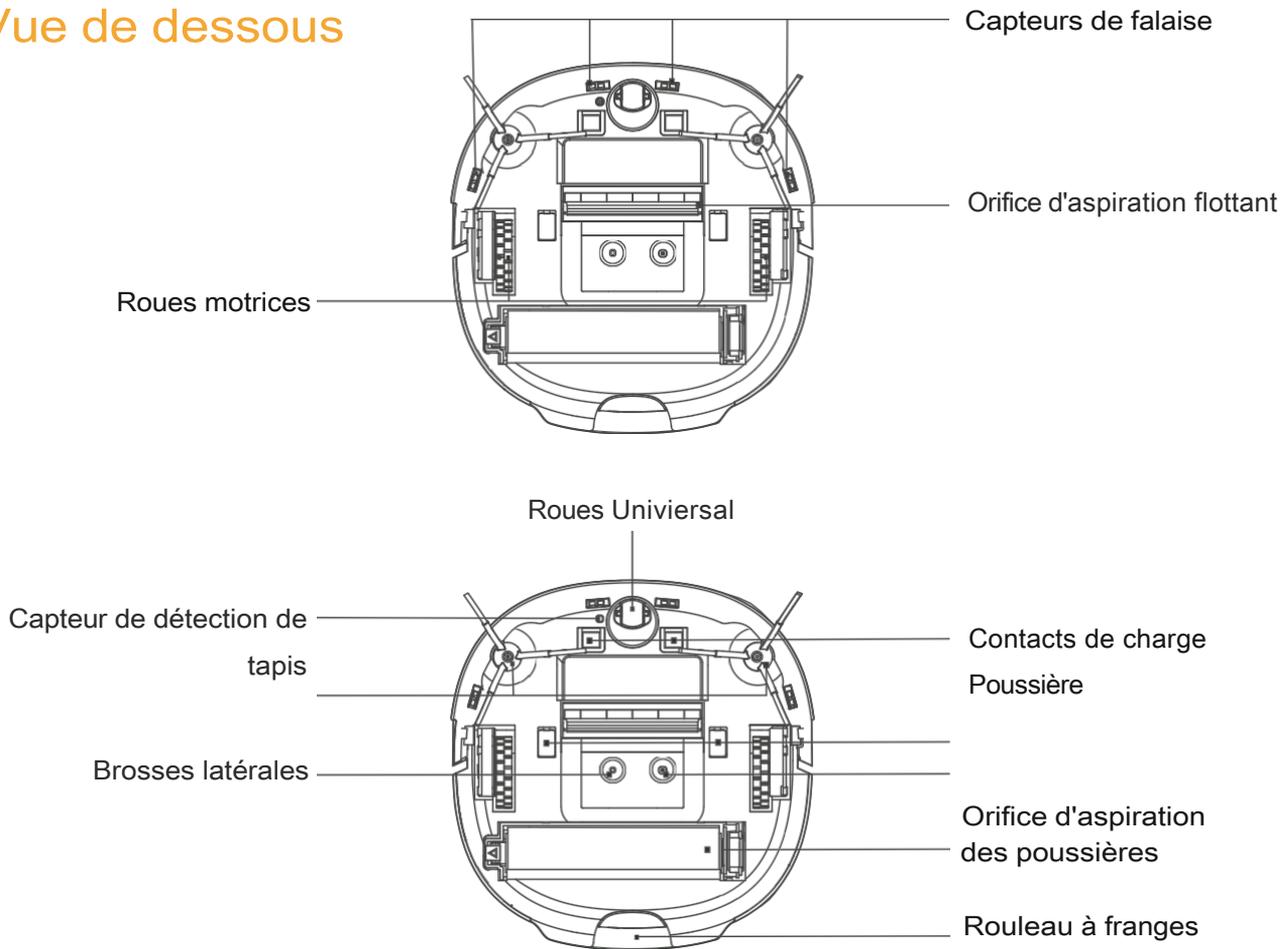


Vue du dessus



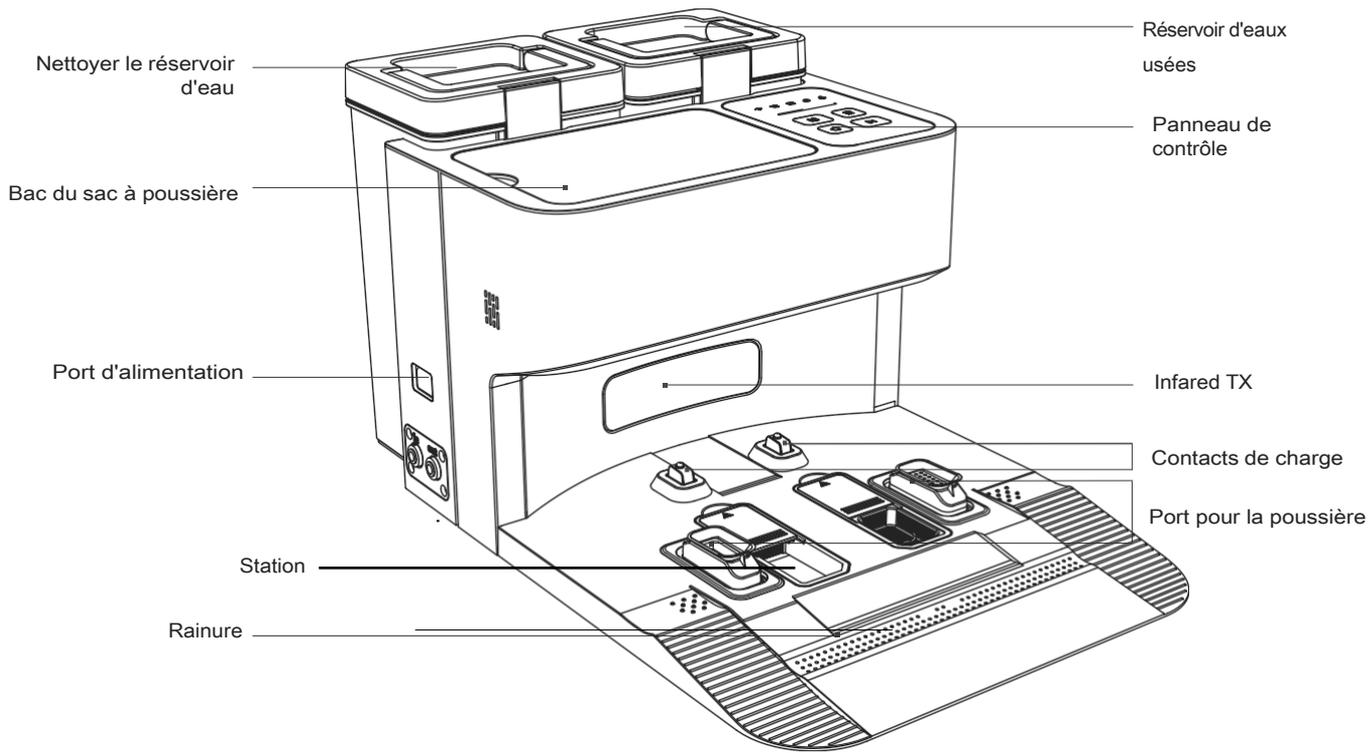
1. Composition du produit/1.2 Nom de chaque partie

Vue de dessous



1. Composition du produit/1.2 Nom de chaque partie

Schéma de la station



2. Instructions d'utilisation/



TÉLÉCHARGER L'APPLICATION
EZICLEAN® SUR APPSTORE OU GOOGLE
PLAY

SCANNER LE QR CODE POUR
DÉCOUVRIR COMMENT UTILISER
L'APPLICATION

Il se peut que vous rencontriez des soucis de connexion. Veuillez suivre les instructions suivantes :

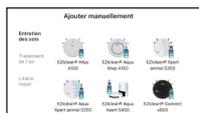
- [a] Le routeur doit être configuré en 2,4GHz et non en 5GHz. (Si besoin, contactez votre opérateur).
- [b] Éteignez le pare-feu du routeur;
- [c] Vérifiez que le mot de passe saisi est correct;
- [d] Si vous avez un téléphone mobile supplémentaire, vous pouvez utiliser son partage de connexion pour vous connecter et vérifier qu'il ne s'agit pas d'un problème de routeur.



1 Ouvrir l'application



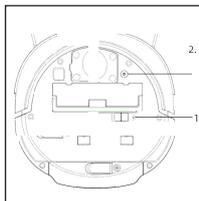
2 Cliquer sur le bouton «+» en haut à droite



3 Choisir le type de produit



4 Sélectionner votre réseau WIFI



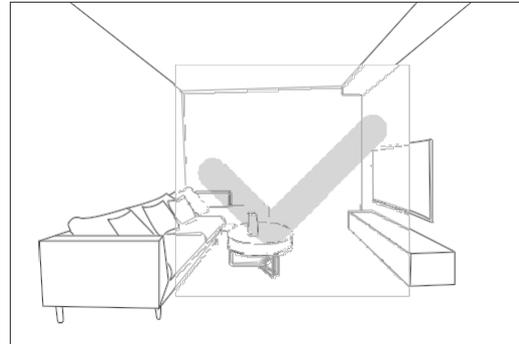
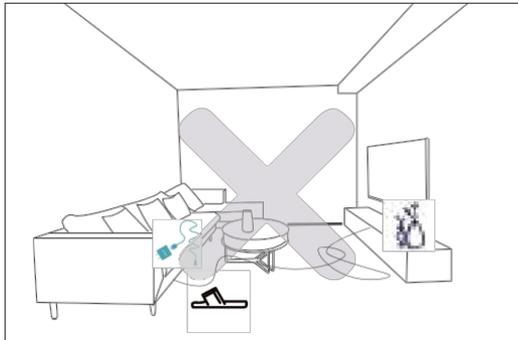
5 le voyant est bleu et la voix dit "Wi- Fi reset". Après cela, vous pouvez entrer le mot de passe Wi-Fi sur l'application mobile pour accéder à Internet.

Appuyer longuement sur la touche Wi-Fi setting pendant 3 secondes.

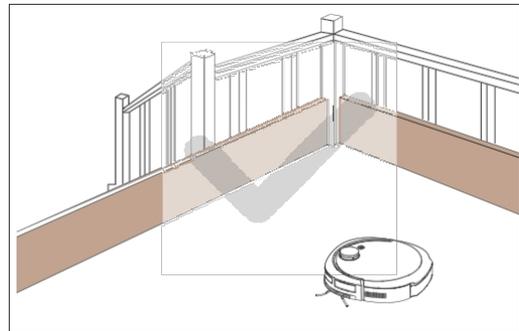
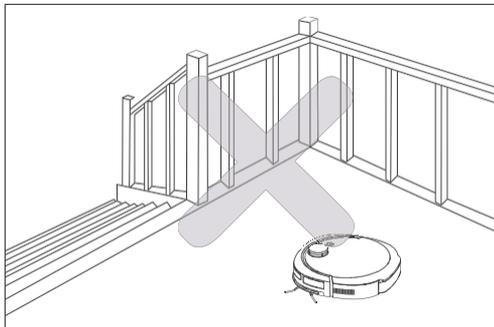


6 Patienter jusqu'à la connexion de l'appareil

2. Mode d'emploi/2.2 Notes



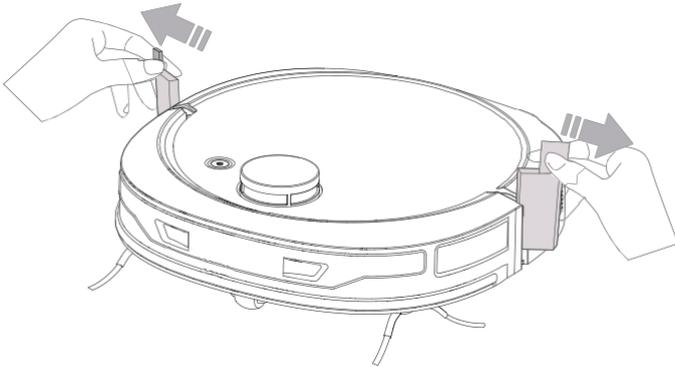
Rangez les câbles et les objets non fixés au sol et déplacez les objets instables, fragiles, précieux ou dangereux, afin d'éviter les blessures corporelles ou les dommages matériels dus à l'enchevêtrement, à la collision ou au renversement d'objets par le robot.



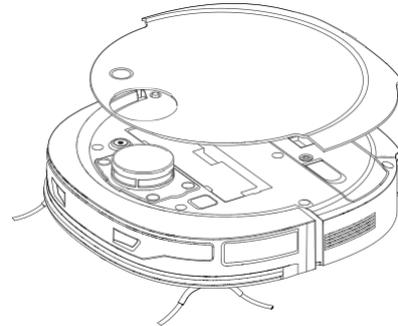
Si vous utilisez ce robot dans une zone surélevée, utilisez toujours une barrière physique sécurisée pour éviter les chutes accidentelles pouvant entraîner des blessures ou des dommages matériels.

2. Mode d'emploi/2.3 Préparations

(1) Retirez le matériau de protection situé sur les deux côtés du robot.

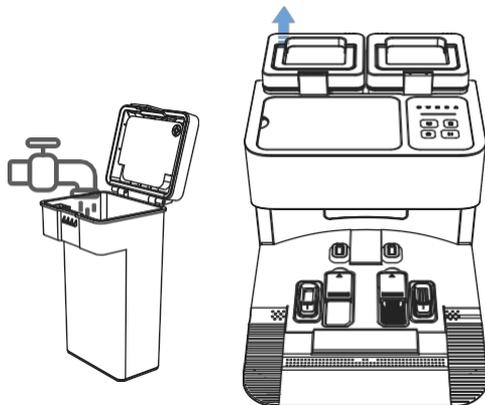


(2) Veuillez vérifier si le réservoir d'eau propre, le réservoir d'eau usée, la rainure pour l'eau usée, la brosse latérale et le bac à poussière ne sont pas mal installés.

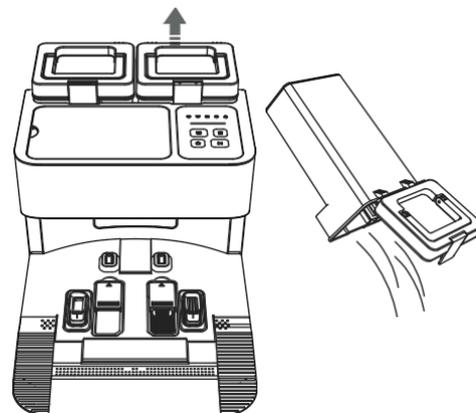


2. Mode d'emploi/2.3 Préparations

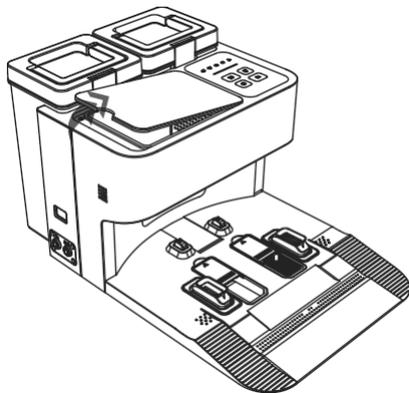
(1) Remplir le réservoir d'eau propre avec de l'eau propre.



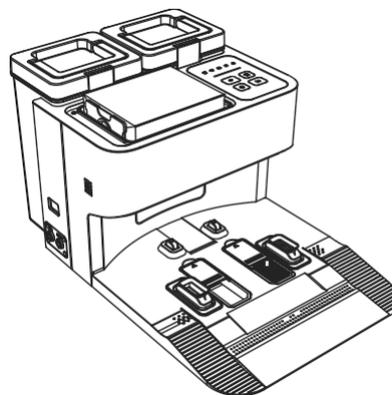
(2) Vider les eaux usées.



(3) Enlever le couvercle magnétique anti-poussière de la station de base.

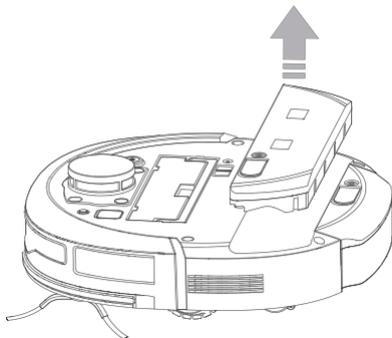


(4) Mettre un nouveau sac à poussière dans la poubelle.

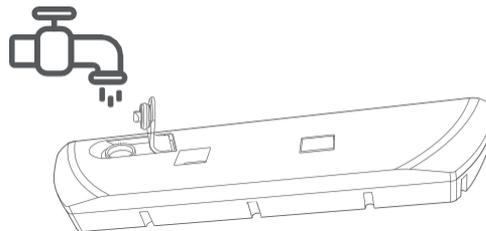


2. Mode d'emploi/2.3 Préparations

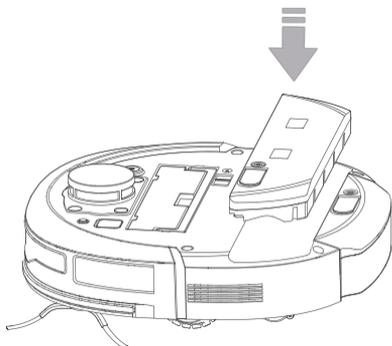
(1) Tenez la poignée du réservoir d'eau propre et soulevez-la pour le retirer.



(2) Ouvrir le couvercle et remplir avec de l'eau propre.

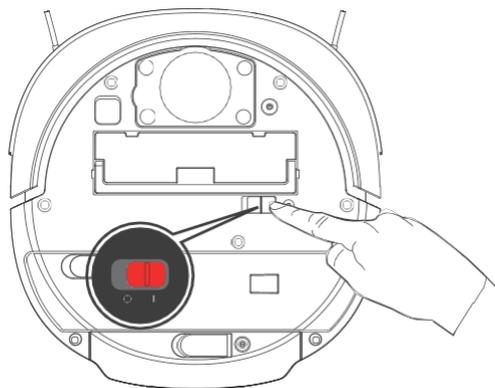


(3) Installer un réservoir d'eau propre et commencer à balayer et à passer la serpillière.



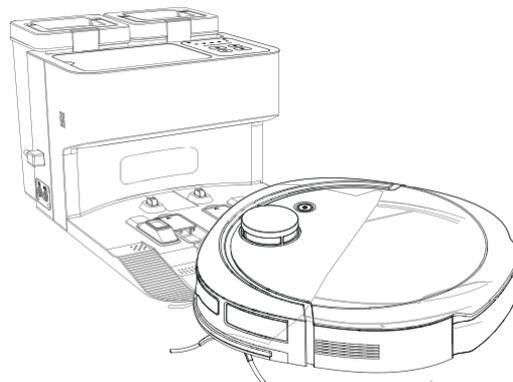
2. Instructions d'utilisation/2.4 Fonctionnement du robot

(1) Interrupteur principal (marche/arrêt) :
Poussez le bouton sur "I" pour mettre l'appareil
en marche.



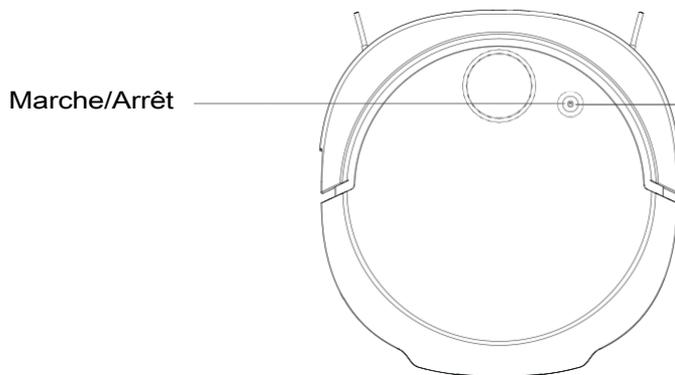
Note : I=ON, O=OFF

(2) Le robot retournera à la station de base et se rechargera lorsque
la capacité de la batterie sera inférieure à 20 %. Vous pouvez
également utiliser le bouton "Home" de la station pour demander
au robot de se recharger.



Remarque : Le robot ne pourra pas s'allumer en cas de manque
d'énergie, veuillez le replacer dans la station de base pour le
recharger. Il faut environ 6 heures pour le recharger complètement.
charger la batterie.

2. Instructions d'utilisation/2.4 Fonctionnement du robot



État du voyant de la machine

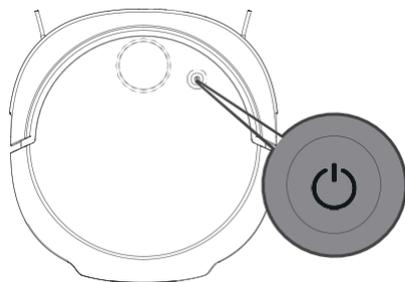
Démarrage : la lumière blanche s'allume au fur et à mesure de la progression. **Veille** : lumière blanche brillante en permanence.

Fonctionnement : lumière blanche brillante en permanence. **Chargement** : lumière verte brillante à l'état d'ébullition. **Chargement complet** : lumière verte brillante en permanence. **Temps de défaillance** : le voyant rouge clignote.

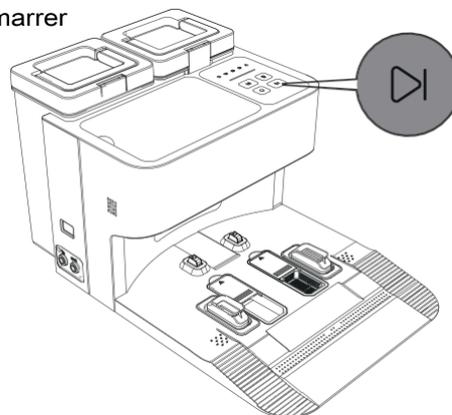
Wi-Fi: Lorsque le robot entre en mode de connexion, la lumière bleue s'allume. Pendant le processus de connexion, la lumière bleue clignote. Si la connexion échoue, le voyant rouge s'allume. Si la connexion est réussie, la lumière blanche s'allume.

Pause/Démarrage : Appuyez brièvement sur les boutons  et  du robot.

et la base pendant un court instant pour interrompre ou démarrer le nettoyage.



ou 



2.Utilisation du produit/2.5 mode de nettoyage

<p>1. mode de nettoyage et d'essuyage (Bouton principal/commande APP)</p>	<ol style="list-style-type: none">1. Dans ce mode, le robot lance les fonctions de balayage à sec et de nettoyage à la serpillière pour nettoyer toute la maison automatiquement.2.Appuyez sur le bouton d'alimentation du robot/pause de l'application/base. ▷
<p>2. nettoyage uniquement (contrôle APP en option)</p>	<ol style="list-style-type: none">1. Dans ce mode, le robot désactive la fonction de nettoyage et ne lance que les fonctions de balayage et d'aspiration.2.Appuyez sur le bouton d'alimentation du robot/pause de l'application/base. ▷
<p>3. nettoyage uniquement (contrôle APP en option)</p>	<ol style="list-style-type: none">1. Dans ce mode, le robot désactive la fonction d'aspiration de la poussière et lance la fonction de nettoyage.2.Appuyez sur le bouton d'alimentation du robot/pause de l'application/base. ▷
<p>4. nettoyage ponctuel (contrôle APP en option)</p>	<ol style="list-style-type: none">1. Dans ce mode, le robot désactive la fonction de nettoyage et ne lance que les fonctions de balayage et d'aspiration.2. Après avoir choisi ce mode sur l'application, le robot se dirige vers la zone sélectionnée et commence à balayer à sec à des points fixes locaux dans la zone de 1,0mx1,0m.3. Appuyez sur le bouton d'alimentation du robot/pause de l'application/base. ▷

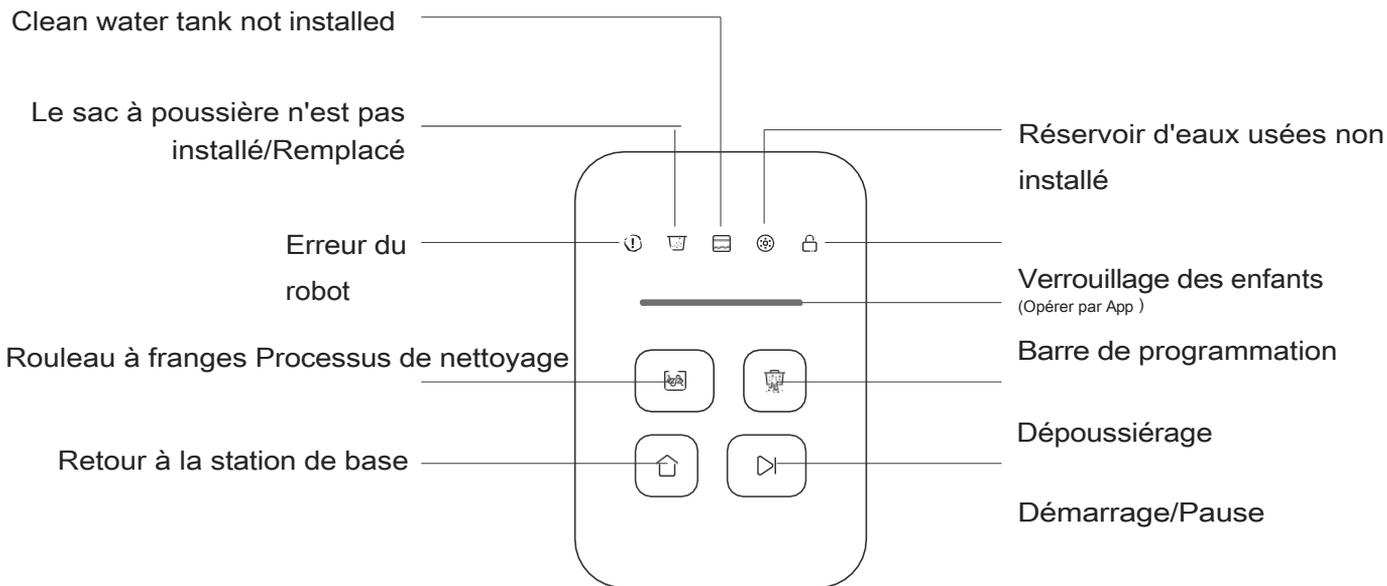
5.Moping ponctuel

(contrôle APP en option)

1. Dans ce mode, le robot désactive la fonction d'aspiration de la poussière et lance la fonction de nettoyage.
2. Après avoir choisi ce mode sur l'application, le robot se rend à l'endroit où il a été choisi.
Il commence à passer la serpillière à sec à des points fixes locaux dans la zone de 1,0 m x 1,0 m.
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation du robot/pause de l'application/base.



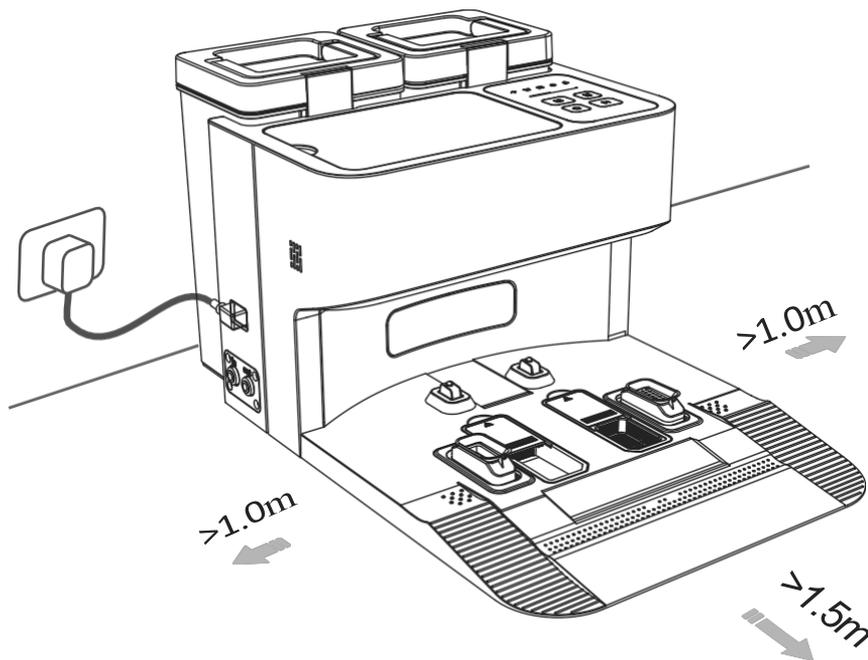
2.Mode d'emploi/2.6 Fonctionnement de la station de base



2. Mode d'emploi/2.7 Recharge

La station de base est placée contre le mur et doit être placée sur un sol plat.

Retirez tout objet se trouvant à moins de 1,5 m de l'avant et de 1,0 m de chaque côté de la base.

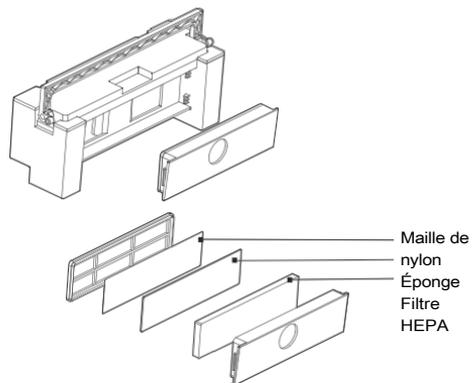
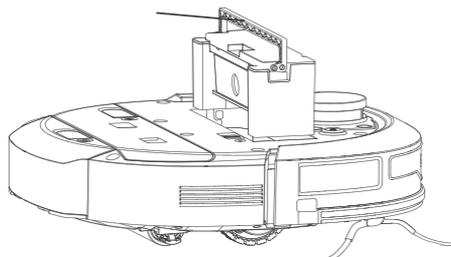


* Si des objets réfléchissants tels que des miroirs ou des plinthes réfléchissantes se trouvent à proximité de la station, les 14 cm inférieurs doivent être couverts. Ne placez pas la station de base sous la lumière directe du soleil.

3. Entretien quotidien/3.1 Poubelle

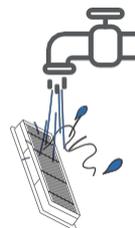
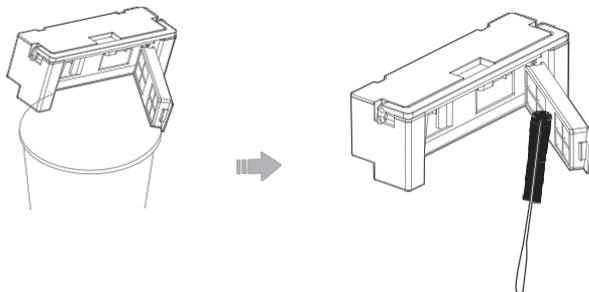
(1) Soulevez le couvercle, tournez la poignée de levage du bac à poussière de 90° et retirez le bac à poussière vers le haut.

Poignée de levage du bac à poussière



(2) Ouvrez le couvercle du bac à poussière à partir de la boucle, versez les déchets vers le bas et nettoyez le bac à filtre.

(3) Rincer la poubelle à l'eau claire.



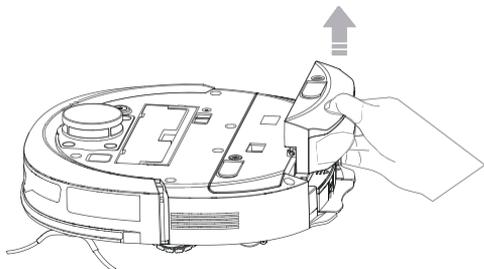
Remarque : utilisez la brosse de nettoyage pour nettoyer l'HEPA. Ne pas utiliser les doigts pour nettoyer le HEPA.

Note : Sécher à l'air libre pendant au moins 24 heures avant réutilisation.

3. Entretien quotidien/3.2 Canalisation d'eaux usées, réservoir d'eaux usées

Réservoir d'eaux usées

(1) Soulever pour retirer le réservoir d'eaux usées.

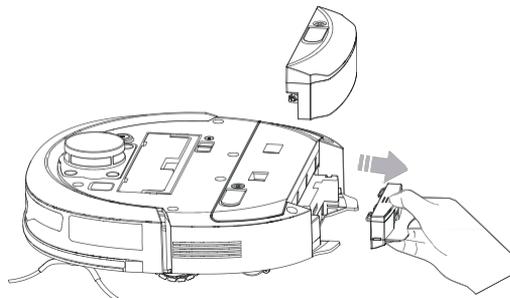


(2) Rincer le réservoir d'eaux usées avec de l'eau propre et nettoyer la saleté à l'aide de la brosse correspondante.



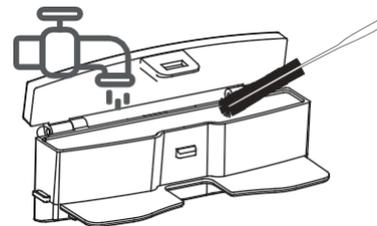
Rainure pour eaux usées

(1) Tirez le réservoir d'eaux usées vers l'arrière et lavez les eaux usées avec de l'eau propre.



Remarque : Après avoir nettoyé le réservoir d'eaux usées, essuyez la surface, puis installez-le dans le robot jusqu'à ce qu'un message vocal indique "Réservoir d'eaux usées installé".

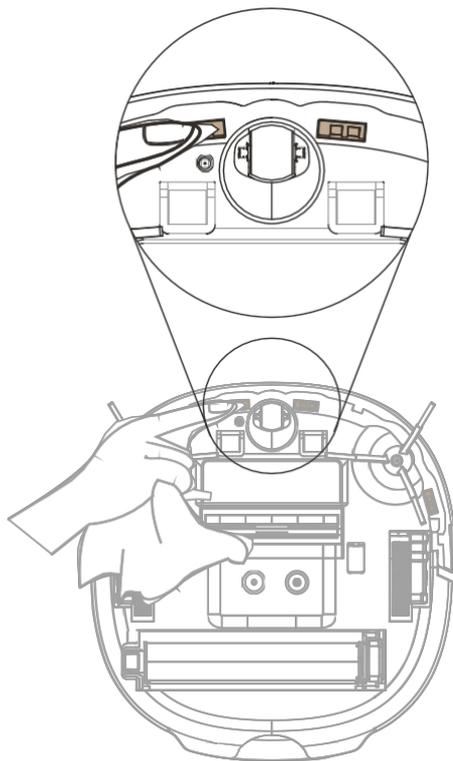
(2) Rincez la rainure d'évacuation des eaux usées à l'eau claire et nettoyez la saleté à l'aide d'une brosse adaptée.



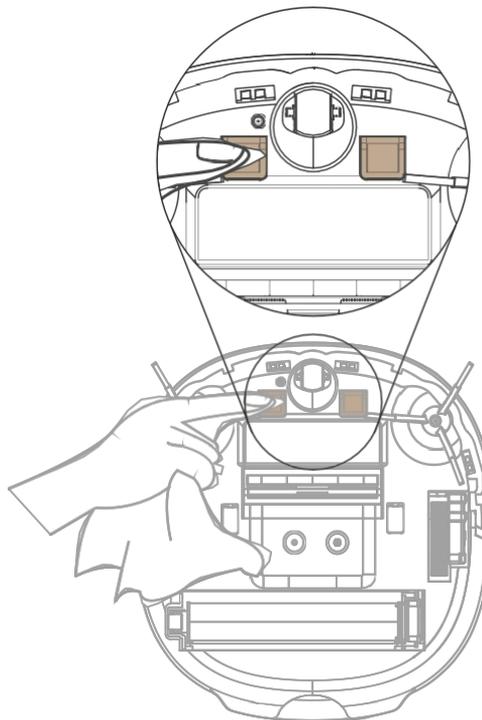
Remarque : La rainure pour les eaux usées ne peut être retirée qu'après le retrait du réservoir d'eaux usées. (La rainure pour les eaux usées se trouve sous le réservoir d'eaux usées)

3. Entretien quotidien/3.3 Autres composants

(3) Nettoyer les capteurs de falaise.



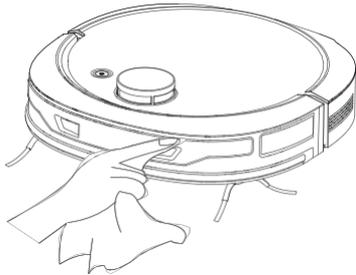
(4) Clean charging contacts



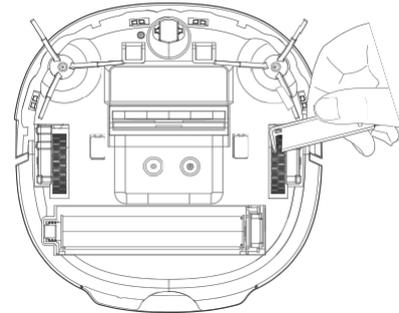
Remarque : des composants électroniques sensibles se trouvent à l'intérieur de la pièce de la perche de charge, du capteur d'orientation vers le bas et de la fenêtre infrarouge anticollision. Veuillez utiliser un chiffon sec pour les nettoyer. N'utilisez pas de chiffon mouillé, car vous risqueriez de les endommager.

3. Entretien quotidien/3.3 Autres composants

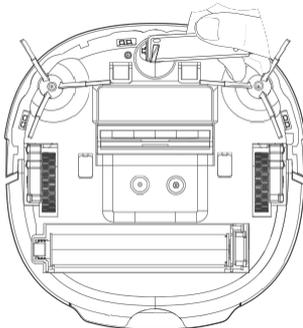
(5) Clean infrared Anti-collision window.



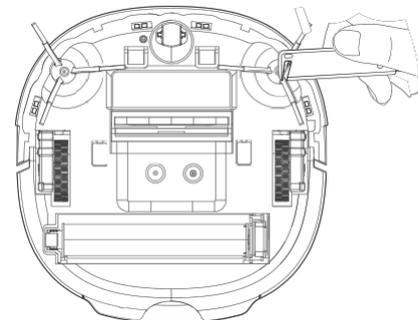
(6) Clean main wheels.



(7) Clean universal wheel.

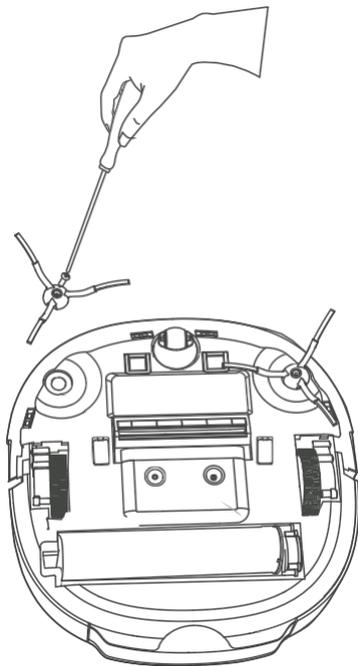


(8) Clean side brushes.

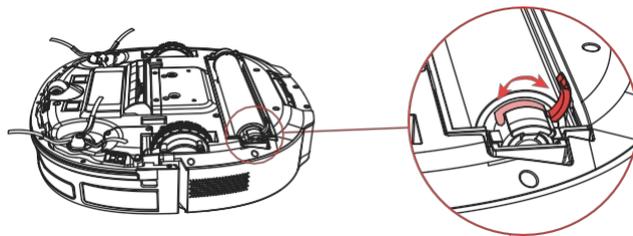


3. Entretien quotidien / 3.3 Autres composants

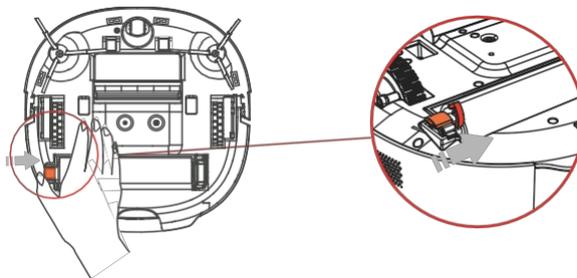
(9) Les brosses latérales doivent être remplacées régulièrement (NOTE : il est recommandé de remplacer la brosse latérale tous les 3 mois en fonction de l'utilisation).



(10) Remplacer régulièrement la brosse du rouleau à franges. (Appuyez vers le bas pour verrouiller le rouleau de vadrouille, et soulevez-le pour le déverrouiller et l'ouvrir).



Soulever le clip rouge sur le rouleau de la serpillière (appuyer vers le bas pour verrouiller le rouleau de la serpillière).

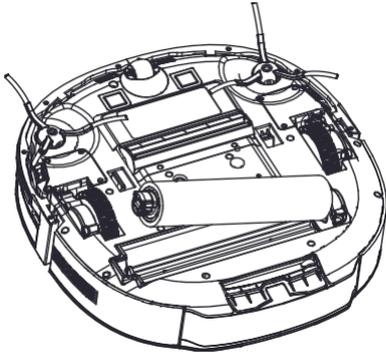


Appuyez sur le loquet orange dans le sens de la flèche et soulevez le rouleau à franges pour le retirer.

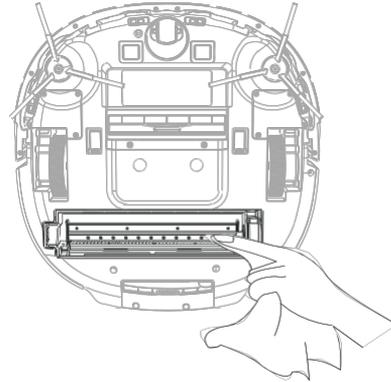
3. Entretien quotidien/3.3 Autres composants

Nettoyage de la serpillière

(1) Take the roller out upward



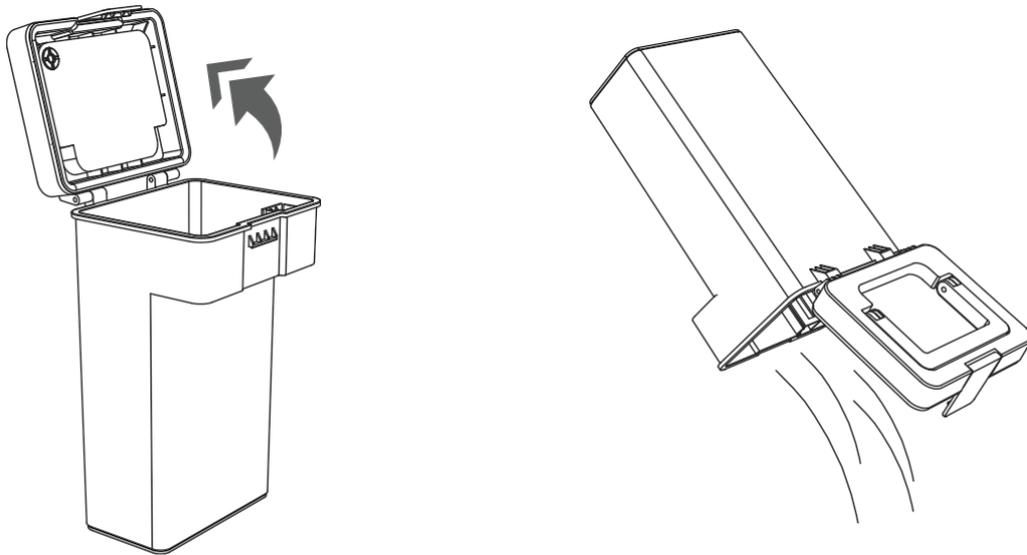
(2) Wipe the inside of the drum holder with a dry rag



3. Entretien quotidien/3.4 Station de base

Réservoir d'eau

Il est nécessaire de nettoyer régulièrement le réservoir d'eaux usées en fonction de son utilisation. Ouvrez le couvercle du réservoir et videz l'eau usée, puis remplissez-le d'eau propre, fermez le couvercle du réservoir, attachez la boucle et secouez le réservoir. Versez l'eau usée après le nettoyage, refermez le couvercle du réservoir et remettez-le en place sur la station de base.

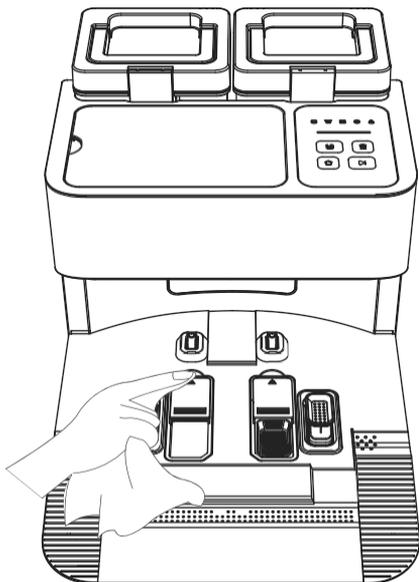


Remarque :

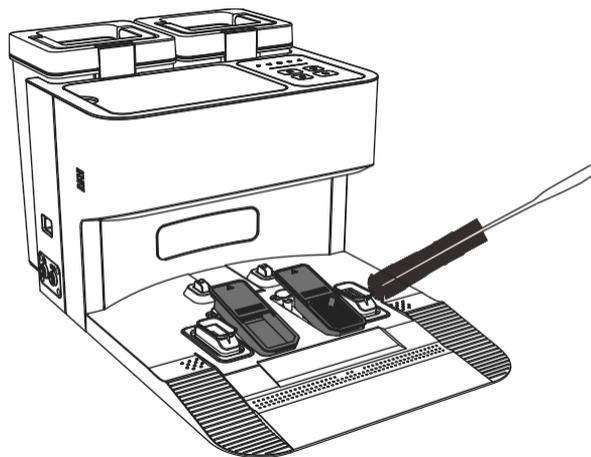
- L'utilisation de détergents ou de désinfectants non spécialement formulés pour ce produit peut corroder le réservoir d'eau.
- Ne pas remplir d'eau chaude, cela peut entraîner une déformation du réservoir d'eau.
- Essayez les taches d'eau résiduelles sur l'extérieur du réservoir d'eau avec un chiffon doux et sec avant de l'installer sur la station de base.

3. Entretien quotidien/3.4 Station de base

(1) Contacts de charge Essuyez les contacts de charge à l'aide d'un chiffon doux et sec.



(2) Nettoyez la station de base à l'aide d'une brosse de nettoyage. Les évieriers d'eau propre et d'eau usée de la station de base peuvent être retirés et nettoyés avec de l'eau propre.



Ouvrir le couvercle pour le nettoyage

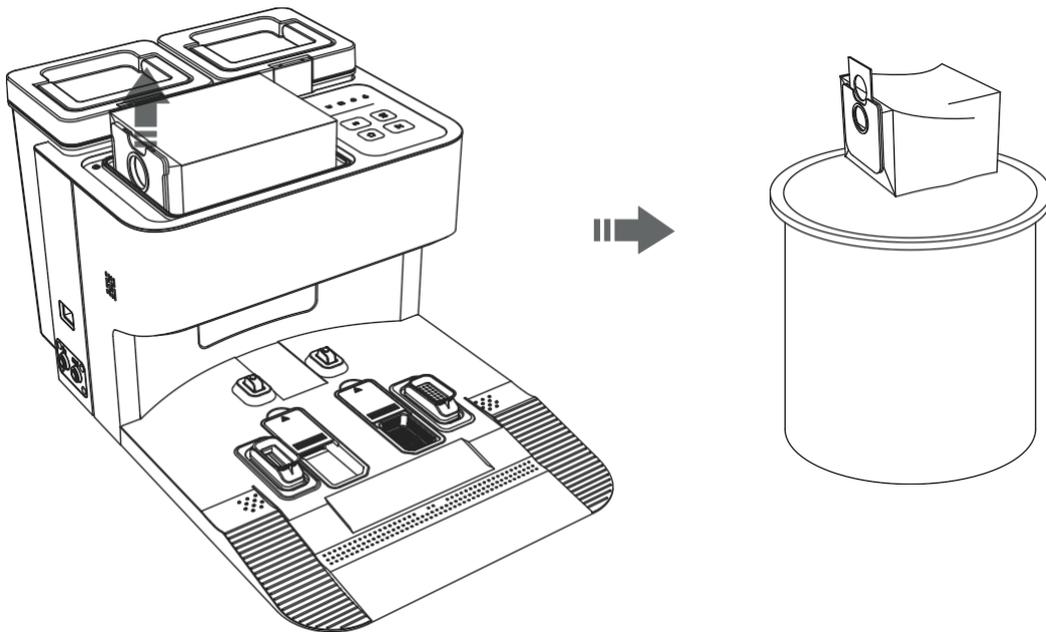


1. faire glisser le couvercle supérieur
le nettoyer

2. retirer le couvercle supérieur.

3. Entretien quotidien/3.4 Station de base

(3) Le sac à poussière doit être régulièrement nettoyé ou remplacé.



3. Entretien quotidien/3,5 Fréquence

Pour que Robot reste performant, effectuez les opérations d'entretien suivantes.

Partie robot	Fréquence des soins	Fréquence de remplacement
Rouleau à franges	/	Tous les 3 mois
Sac à poussière	/	Selon l'avertissement de l'application
Bac à filtre	/	Tous les 3 à 6 mois
Brosses latérales	/	Tous les 3 à 6 mois
Bac de récupération des poussières	Une fois par mois	/
Contacts de charge sur le robot Contacts de charge sur la station de base Fenêtre anti-collision Infrared Capteurs Cliff	Une fois par semaine	/
Réservoir d'eaux usées	Une fois toutes les deux semaines	/
Bac à eaux usées	Après chaque utilisation	/
La rainure de l'eau propre	Une fois par mois	/
Cannelure pour les eaux usées	Une fois par mois	/

4. Problème

Problème	Solution
Le robot ne retournera pas à la base.	Il y a des obstacles autour de la base. Placez la base dans un endroit plus dégagé. Essayez la zone de signalisation de la base. Le déplacement du robot peut entraîner un repositionnement ou une nouvelle cartographie de son environnement. Si le robot est trop éloigné de la base, il se peut qu'il ne puisse pas revenir automatiquement à la base, auquel cas vous devez placer manuellement le robot sur la base.
Le robot fait un bruit étrange.	La brosse principale, la brosse latérale ou les roues principales peuvent être enchevêtrées dans des cheveux ou des débris. Éteignez le robot et retirez les cheveux ou les débris.
Le robot est incapable de revenir à la base de chargement après avoir été nettoyé ou déplacé par sopt.	Le robot régénère la carte après un nettoyage local ou un déplacement sur une longue distance. Si la base est éloignée, il se peut qu'elle ne puisse pas être rechargée automatiquement. Veuillez replacer manuellement le robot sur la base pour le recharger.
Comportement anormal.	Ouvrez le couvercle frontal et appuyez directement sur le commutateur à clé de réinitialisation.
Le robot tombe de la marche pendant le balayage.	Essayez les capteurs de falaise avec un chiffon sec.
Le robot n'est pas en mesure de franchir l'obstacle.	Essuyer la vitre infrarouge anti-collision.
Le robot ne se charge pas.	La base est débranchée. Vérifiez que les deux extrémités du cordon d'alimentation sont branchées. Essayez les contacts de charge de la base et du robot.
Le robot ne s'allume pas.	La batterie est faible. Rechargez le robot sur la base et réessayez. La température ambiante est trop basse (inférieure à 0° C) ou trop élevée (supérieure à 50° C). La température de fonctionnement du robot est comprise entre 0° C et 40° C.

Le robot laisse échapper de la poussière pendant le nettoyage.	Nettoyer les corps étrangers au niveau de l'orifice d'aspiration du bac à poussière
Débordement d'eau lors du nettoyage.	Vérifier que le couvercle du réservoir d'eau est bien en place.

4. Recherche de pannes

Problème	Solution
Ramasser la poussière sans succès	Vérifier si le sac à poussière est bien en place ou s'il est endommagé.
	Retirer le bac à poussière et nettoyer le corps étranger sur la sortie de la poussière.
Le robot ne parvient pas à se connecter au Wi-Fi	Le Wi-Fi 5 GHz n'est pas pris en charge. Assurez-vous que le robot se connecte au Wi-Fi 2,4 GHz.
	Le signal Wi-Fi est faible. Assurez-vous que le robot se trouve dans la zone de couverture de votre signal Wi-Fi.
	Le nom d'utilisateur ou le mot de passe de l'enered Wi-Fi est incorrect.
	Saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe corrects.

5. Sécurité Information

Restrictions d'utilisation

1. Votre robot est destiné à être utilisé à l'intérieur uniquement. N'utilisez pas le robot à l'extérieur (comme sur un balcon), hors du sol (comme sur un canapé), dans un environnement commercial ou industriel.
2. Ne pas verser de liquide dans le produit (la poubelle peut être nettoyée à l'eau et séchée avant d'être utilisée).
3. Ne pas utiliser dans les endroits où la température est supérieure à 40°C/104°F ou inférieure à 0°C/32°F, ni dans les endroits où se trouvent des liquides ou des objets collants.
4. Avant d'utiliser ce robot, veuillez trier les cordons d'alimentation sur le sol, car ils risquent d'être entraînés et endommagés par le nettoyage.
5. Si vous devez transporter le produit, assurez-vous que le robot est éteint.
6. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, à moins qu'elles n'aient bénéficié d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
7. Ne laissez pas votre enfant utiliser le robot comme un jouet. Tenez-le éloigné de votre enfant et de vos animaux domestiques lorsqu'il fonctionne.
8. Veuillez placer la brosse (avec une lame tranchante) dans un endroit sûr où les enfants ne peuvent pas la toucher.
9. Ne placez pas d'objets lourds sur la machine.
10. Veuillez éloigner vos cheveux, vos doigts et vos animaux de la zone d'aspiration lorsque le robot fonctionne.
11. N'utilisez pas ce robot pour ramasser des objets brûlants ou fumants (comme des cigarettes non éteintes).
12. Ne placez pas le robot à l'envers (le radar laser ne peut pas être placé sur le sol).
13. N'utilisez pas ce robot pour ramasser des objets durs ou pointus (tels que des déchets de décoration, du verre, des clous, etc.)
14. N'utilisez pas le couvercle, le pare-chocs, etc. du robot comme poignée de transport.
15. Veuillez à ce que le robot et la base de chargement soient hors tension lors du nettoyage ou de l'entretien.

16. Ne pas essuyer le produit avec un chiffon mouillé ou un liquide quelconque.
17. S'il n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez éteindre le robot et le placer dans un endroit sec après l'avoir complètement rechargé.
18. Ne pas utiliser cette machine pour nettoyer la farine.
19. Veuillez utiliser ce produit conformément au manuel d'utilisation. En cas de dommages causés par une utilisation inappropriée, l'utilisateur en portera la responsabilité.

Batterie et charge

1. N'utilisez pas de batteries, de chargeurs ou de stations d'accueil externes.
2. Ne pas démonter, réparer ou remplacer la batterie ou la station d'accueil.
3. N'installez pas la station d'accueil à proximité de sources de chaleur (comme un radiateur).
4. N'essayez pas les zones de contact de la station d'accueil avec un chiffon humide ou un liquide de lavage.
5. Ne pas jeter la batterie usagée, contacter les unités d'élimination spéciales pour les produits similaires.
6. Si le cordon d'alimentation est endommagé ou cassé, contactez immédiatement le centre de service.
7. Avant de transporter l'appareil, assurez-vous que l'aspirateur est éteint. Il est recommandé d'utiliser un emballage.
8. Si vous n'utilisez pas cet appareil pendant une longue période, débranchez-le de l'alimentation électrique après l'avoir complètement rechargé et conservez-le dans un endroit frais et sec. Il est recommandé de recharger l'appareil tous les trois mois afin d'éviter une décharge excessive.

Toxic ana narmruosuostances

Nom	Substances ou éléments toxiques et nocifs					
	(Pb)	(Hg)	(Cd)	(Cr(VI))	(PBB)	(PBDE)
Carte mère	×	○	○	○	○	○
Composants métalliques	×	○	○	○	○	○
Boîtier externe	○	○	○	○	○	○
Batterie	×	○	○	○	○	○
cordon d'alimentation	○	○	○	○	○	○
Connecteurs	○	○	○	○	○	○

Ces tableaux sont fournis conformément à la norme SJ / T 11364.

○ Les substances toxiques et nocives contenues dans tous les composants de cet appareil sont inférieures à la valeur seuil conformément à la norme GB / T 26572.

×

La présence de substances toxiques et nocives dans au moins un des composants de ce dispositif dans une quantité dépassant la valeur seuil conformément à la norme GB/T26572.



Le nombre figurant dans ce logo indique que le produit bénéficie d'une période de protection environnementale de 10 ans dans le cadre d'une utilisation normale.

6. Spécification des produits cations

Robot

	Paramètres
Poids du produit	≈4.5kg
Puissance d'aspiration	6000Pa
Batterie	14,4V/5200mAh (batterie au lithium)
Bruit	68dB
Heures de travail	≈180min
Capacité du bac à poussière	≈300ml
Capacité du réservoir d'eau propre	≈360ml
Capacité du réservoir d'eaux usées	≈250ml
Montée du seuil	16 mm
Puissance nominale	36W

Station de base

	Paramètres
Entrée nominale	100-240V
Puissance nominale	24V DC 1A



Assistance



Enregistrer mon produit

EZIClean® est une marque de la société E.ZICOM®
46/48, rue Gay Lussac 94430 Chennevières-sur-Marne
www.eziclean.com



Le symbole figurant sur cet appareil indique qu'il ne peut pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un centre de recyclage des déchets électriques et électroniques. La mise au rebut doit être effectuée conformément à la réglementation locale en matière de déchets. Pour obtenir des compléments d'information sur le traitement, la récupération et le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, le service local d'élimination des ordures ménagères ou le revendeur de l'appareil.

Les cartons et papiers se trient. Pour en savoir plus : www.quefairedemesdechets.fr



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !